

Produced: 1985, by the SURVEYS AND MAPPING BRANCH,
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES,
from aerial photographs taken in 1956-57. Field surveys 1958. Printed
1984.

Copies may be obtained from the Canada Map Office,
Department of Energy, Mines and Resources, Ottawa,
or your nearest map dealer.

Produit en 1985 par le Service des cartes.

PROVISIONAL PRINT
IMPRESSION PROVISOIRE

POUR UNE LISTE COMPLETE DES SIGNES, VOIR AU VERSO

FOR COMPLETE REFERENCE SEE REVERSE SIDE

CANADA

ÉDITION 1(B)

EDITION 1(B)

LAC CHAMBURE

MUNICIPALITÉ DE BAIE-JAMES
QUÉBEC

Pour tout renseignement concernant les repères et bornes altimétriques, s'adresser
aux levés géodésiques, Direction des levés et de la cartographie, Ottawa.

ÉCHELLE DE CONVERSION DES ALTITUDES

Mètres 30 20 10 0 50 100 150 200 250 300 Mètres

Pieds 100 50 0 50 100 150 200 250 300 Feet

ÉQUIDISTANCE DES COURSES 50 PIEDS

Distances in feet above Mean Sea Level

Système de référence géodésique nord-américain, 1927

Projection transverse de Mercator

Information concerning bench marks and horizontal survey monuments can be
obtained from Geodetic Surveys, Survey and Mapping Branch, Ottawa.

CONVERSION SCALE FOR ELEVATIONS

Mètres 30 20 10 0 50 100 150 200 250 300 Mètres

Pieds 100 50 0 50 100 150 200 250 300 Feet

CONTOUR INTERVAL 50 FEET

Elevations in feet above Mean Sea Level

North American Datum 1927

Transverse Mercator Projection

Établi en 1965, par la DIRECTION DES LEVÉS ET DE LA CARTOGRAPHIE,
MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES, d'après des
photographies aériennes prises en 1956-57. Levés sur le terrain en 1958. Imprimé en
1968.

Ces cartes sont en vente au Bureau des Cartes du Canada,
ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources, Ottawa,
ou chez le vendeur le plus près.

Mise à jour toponymique partielle effectuée en 1982.

GLOSSAIRE GLOSSARY

Abandonné.....	Abandoned
Barrage.....	Dam
Cimetière.....	Cemetery
Cabine.....	Cabin
Chutes.....	Falls
Fondrière à filaments.....	Spring Bog
Fosse.....	Ditch
Gavard.....	Gravel Pit
Pont couvert.....	Covered Bridge
Quai.....	Wharf
Rapides.....	Rapids
Terrain d'aviation.....	Airfield
Tour de garde-feu.....	Fire Lookout Tower

Reference de cette carte
pour usage militaire:
Military users,
refer to this map as:

SÉRIE	A 761	SERIES
CARTE	23 E/15	MAP
ÉDITION	1 MCE	EDITION

Utiliser le diagramme qui pour obtenir les valeurs numériques
DECLINAISON MOYENNE APPROXIMATIVE
AU CENTRE DE LA CARTE EN 1968
Variation annuelle décroissant de 4.8"

Use diagram only to obtain numerical values
APPROXIMATE MEAN DECLINATION 1968
FOR CENTRE OF MAP
Annual change decreasing 4.8"

QUADRILLAGE DE MILLE MÈTRES
TRANSVERSE UNIVERSEL DE MERCATOR
ZONE 19
ONE THOUSAND METRE
UNIVERSAL TRANSVERSE MERCATOR GRID

DESIGNATION DE LA ZONE DU QUADRILLAGE GRID ZONE DESIGNATION	IDENTIFICATION DU CARRÉ DE 100 000 m. 100 000 m. SQUARE IDENTIFICATION
19U	CK 4